

# BELLE ET SÉBASTIEN

## Fiche de travail à faire avant de regarder le film

### Personnages principaux

L'histoire se déroule à Saint Martin, un petit village dans les Alpes, très près de la frontière suisse. Le film a été tourné à L'Écot – un vrai village.



**Belle est un chien abandonné.**



**Sébastien est un garçon orphelin, solitaire.**



**César est le gardien de Sébastien.**



**Angéline est la nièce de César.**



**Docteur Guillaume est le médecin du village.**



**Le lieutenant Peter est un soldat allemand.**

### Exercice

Voici quelques mots et expressions que vous allez entendre en regardant «Belle et Sébastien». Reliez ces expressions de tous les jours avec leur équivalent en anglais.

- 1) J'ai vu ses traces.
  - 2) César, il t'appelle «la bête».
  - 3) Tu prends les armes.
  - 4) Les ordres sont les ordres.
  - 5) comme les rats.
  - 6) Il y a des Boches dans le village.
  - 7) Ne touche pas à ça !
  - 8) Il connaît le berger.
  - 9) Je sais que tu es là.
  - 10) C'est dangereux.
  - 11) Ce n'est pas toi qui tues les moutons.
  12. Juste derrière c'est l'Amérique.
  - 13) Angéline, c'est la fille de la soeur de César
  - 14) une montre avec une boussole dedans
  - 15) Comme tu pues!
  - 16) Et ben, tu n'es pas Beau, tu es Belle.
  - 17) Qu'est-ce que tu caches?
  - 18) Ça finit toujours mal.
  - 19) Tu n'as pas honte ?
  - 20) Ça va aller.
  - 21) Jamais à (un Allemand)
  - 22) Il parle aux chiens maintenant.
  - 23) Rien de grave.
  - 24) Sauvez ces gens.
  - 25) Grâce à Belle.
- A) There are Krauts in the village.
  - B) Angéline is the daughter of César's sister.
  - C) It's going to be alright.
  - D) It's not you killing the sheep.
  - E) Thanks to Belle.
  - F) He knows the shepherd.
  - G) It's dangerous.
  - H) It always finishes badly.
  - I) How you stink !
  - J) I saw its tracks.
  - K) a watch with a compass in it
  - L) César calls you the « beast ».
  - M) You're taking weapons.
  - N) Well, you're not Beau, you're Belle.
  - O) Don't touch that !
  - P) Just behind, it's America.
  - Q) Aren't you ashamed ?
  - R) Save these people.
  - S) What are you hiding ?
  - T) Orders are orders.
  - U) Nothing serious.
  - V) like rats
  - W) I know that you're there.
  - X) He talks to dogs now.
  - Y)Never to a German.

## Réponses

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	

## Pour aller plus loin

1. Go onto the internet, maps, and establish which part of the French border leads directly into Switzerland.

2. Google: Haute-Maurienne-Vanoise.  
 →Choose the official site for the district.  
 →Choose "Discover" on the left of the screen.  
 →Choose Belle and Sébastien.

This will give you some background information on the film.

To find the same information in French, go to [www.google.fr](http://www.google.fr) and follow the same prompts.



Le village